

# UJPEST

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre . . . 6 K. | Negyedévre 1.50 K.  
Félévre . . . . 3 „ | Egyes szám ára 10 fill.  
Megjelenik vasárnaponként.

FELELŐS SZERKESZTŐ  
KLEIN JAKAB

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
UJPEST, TAVASZ-UTCA I. SZÁM.  
Telefonszám: 72—25.

## A közigazgtási reform és a tisztviselők.

A közigazgatás államosítása nem hagyja érintetlenül a közigazgatás szolgálatában álló tisztviselőket sem, ezeknek helyzetébe is mélyen belemarkol és gyökeresen megfogja változtatni azt. A képviselőház közigazgatási és pénzügyi bizottságában már tárgyalják a mélyreható javaslatot, mely igaz, hogy egyelőre csak a vármegyei közigazgatási reformok kérdésével foglalkozik, de előbb-utóbb szönyegre fog kerülni a közigazgatás államosítása az egész vonalon. Jobb lesz-e, rosszabb lesz-e a közigazgatás sorsa, ezt a kérdést a jövő fogja eldönteni, amely elé optimizmussal kell tekintenünk.

Minket nem a pártpolitikai harcok és mozzanatok érdekelnek e kérdésben, hanem maga a reform lényege, mely kétségtelenül előre kiszámíthatlan hatással lesz egész eddigi közigazgatásunkra.

A tisztviselők eddigi helyzete lényegesen meg fog változni a javaslat életbe lépte után. Az eddigi választási rendszer helyett a kinevezési-rendszer fog életbe lépni a vármegyénél és majdan a városoknál is.

Érdekes, hogy Tisza István gróf, miként indokolja meg a javaslat ide vonatkozó részét.

A közigazgatás javítása alapfeladatának tartja a kinevezési rendszert. A kinevezési rendszer adja meg a biztosított életpálya előnyeit és az országos status megteremtése ad módot azoknak a különbözőségeknek kiegyenlítésére, a melyet tehetség, rátermettség és az egyes feladatkörökre való alkalmasság szempontjából az ország különböző vidékein rendelkezésre álló erők közt fennállanak.

Ez vet véget annak a rendszernek, hogy a legtehetségesebb tisztviselő sem számíthat érvényesülésre, ha a haladás útja előtte saját vármegyéjében el van torlaszolva. És javítani fogja ez a re-

form a minisztériumi közigazgatást is.

Azok a kiváló tisztviselők, akik a minisztériumokban jelenleg osztályok élén állanak, egyáltalában nem hibáztathatók azért, ami az eddigi viszonyok következménye, hogy egész szolgálatuk idejét — a kivételektől eltekintve — a központban töltötték el, s így nem szerezhettek a külső szolgálatban gyakorlati tapasztalatokat, a melyek birtokában kétségtelenül még eredményesebb munkásságot fejthettek volna ki.

Helyesnek tartja azt a szempontot, hogy az ügyek decentralizálására kell törekedni, mert a központi hatóság és a középfokú hatóságok közti helyesebb munkafelosztás fogja azt lehetővé tenni, hogy a minisztériumokban, mint az egyik javaslat tervezi, az alsóbb állásokat beszüntessék és a fogalmazói munkákat is lehetőleg a magasabb állású tisztviselők végezzék.

Természetesen az egymásba kapcsolódó intézkedések egész szerves hálózatára van szükség. Ma valóban az a helyzet a minisztériumokban, hogy a legfontosabb ügyek elintézési tervezeteit is fiatal tisztviselők készítik el és a legkiválóbb munkaerők lappaliák revíziójával vannak elfoglalva.

Ezen az állapoton már a mai keretben is sokat lehet segíteni, de fokról-fokra kell haladnia ezen a téren a javulásnak, a mi természetesen az ügyek fokozatos decentralizálásával párhuzamosan történhetik meg. A reform ebben az irányban máris számottevő lépést jelent.

Végzetes lett volna ezt a reformot úgy megalkotni, hogy elvont doktrinák vagy külföldi példák nyomán igyekeztek volna egy új közigazgatási szervezetet megteremtteni, a történelmi fejlődés talaját elhagyni, de viszont hiba lett

volna a mai szervezet változatlan fentartása is. Meg kellett tartani azt, a mi bevált a multban és lehetőleg tiszteletben kellett tartani a történelmi hagyományokat, de hiba lett volna nem módosítani mindazt, a minek megváltoztatását a fejlődés és a gyakorlati célszerűség teszi szükségessé.

### Wolfner Tivadar köszönete.

Wolfner Tivadar diszpolgárrá való megválasztása alkalmából táviratilag mondott köszönetet Ujpest város polgármesterének és képviselőtestületének. A polgármesterhez intézett távirat tartalma a következő:

Dr. Miklós Antal polgármester urnak  
Ujpest.

Nagyságos polgármester ur! Ujpest város diszpolgárává történt megválasztásom mély hálával és büszkeséggel tölt el engem, polgártársaim bizalmának és szeretetének eme megnyilatkozását eddigi munkásságom legszebb jutalmának tekintem és ezért polgármester urnak, a tekintetes képviselőtestületnek, a tekintetes városi tanácsnak és polgártársaimnak hálás szívvel eredő legmélyebb köszönetemet fejezem ki azzal, hogy az engem ért nagy mérvű megtiszteltetés életem végéig serkentőül fog nekem szolgálni arra, hogy szeretett szülővárosomnak Ujpestnek szellemi, anyagi és kulturális fejlődését minden erőmből előmozdítsam és támogassam és kötelezve érzem magamat, hogy Ujpest város hívó szavára minden alkalommal és minden ügyben mely a város érdekeit szolgálja, rendelkezésére álljak. Isten áldása Ujpest városára és annak polgárságára. Fogadja mélyen tisztelt Polgármester ur kiváló tiszteletem nyilvántartását.

Wolfner Tivadar.

E helyütt közöljük Pest vármegye főispánjának a diszközgyűlés alkalmával a polgármesterhez intézett üdvözlő táviratát.

Polgármester

Ujpest.

Kérem sziveskedjék Ujpest város képviselőtestületének közgyűlése alkalmából őszinte üdvözlőmet átadni; az igaz érdekem ily módon való elismerését teljesen méltatva, — kérem a diszközgyűlés átvételének idejéről majdan értesíteni, hogy az ünnepélyből részemem kivehessem.

Gróf Ráday főispán.

## Hangversenyi impressziók.

1914. junius 22.

Ma két évvel ezelőtt ugyancsak a városi disztermében foglaltam el ezt a helyet, ahová most is letelepedtem: az igénytelen kritikusi helyét. Kezemből a tartalmas, ügyesen összeállított műsor, s ahogy csak futólag is átnéztem, látom, majdnem mind ismerem az előadókat. E pillanattól kezdve eloszlik a növendék-hangversenyek iránti bizalmatlanságom. Mellettem a pad-sorokban flegmatikus papák és fészkeledő mamák foglaltak helyet, elől a „művészszobában“, amely máskülönben a polgármesteri titkár hivatalos helye, kipirult arcú leányok izgatottan járnak fel- és alá, látszik rajtuk a türelmetlenkedés. Még négy óra sincs, a terem már zsúfolásig megtelt. Hátról vidám gyermekesereg azon tanakodik fenhargon, vajjon ki érdemli meg a legnagyobb tapsot.

Már el is lehetne kezdeni a hangversenyt, csak Szikla Adolf direktor hiányzik még a tanárok közül. Pont négy óra körül azonban ő is megérkezik. Koncz Irma lép elsőnek a dobogóra. Szépen, nyugodtan játszott. Az értelmesen előadott Paderewszky menuettet a hallgatóság tapsal honorálta. Szakács Béla hegedűjátéka után Kósa Sándor a kitűnő zene-pedagógus igen tehetséges növendéke Altenbael Matild Döring: Instructive Sonata-ját interpretálta nagy sikerrel. Szép kidolgozásban hallottuk ezuttal Kuhlau: Szonátácskáját (op. 59. No. 2.) Lipka Piroskától, akinek abszolút nyugodtsága és tudása bámulatosan hatott. Szelényi Ilonka érzéssel előadott magyar fantáziája után Freund Vilmosné és Troján Marika énekelt Mozartnak „Figaró lakodalma“ című operájából. Ami kívánni valót hagyott ez hátra maga után, az csupán a tanár: Bondi Viktor énektanítási módszerén mulott. Troján Marikának igen becses hangyaga van, a közép-lageja kitűnő. Lukács Etelka, mint eddig, úgy ezuttal is kitett magáért, nagy munkát végzett Mendelssohn Edur variációjának precíz betanulásával. List: Consolation-ját még sohasem halottuk növendék-hangversenyen oly szép és hibátlan előadásban, mint ahogy Takács Erzsébet játszotta. Jutulma ezuttal sokkal több volt a tapsnál, tanára Kósa Sándornak a megelégedése.

Szikla Adolf direktor növendékei közül Berger Matild tűnt ki. Nagy zenei intelligenciával, artisztikusan játszotta el Kammermann Józsa Mendelssohn: Rondo Caprice-jét. Nagyszerűen követte a szerző intencióit és igazán fejlett technikát árult el.

Englsmann Frederikát szándékosan hagytam utoljára. A hangverseny clouja az ő szereplése volt. Művésziesen adta vissza Moszkovszky: Scherzo-Walse-ját. Játékát a finomság, az erő megválasztása, az izlés jellemzi.

Külön fejezetben kellene megemlékezni a tanárokról, akik valóban szép munkát végeztek. E külön fejezetben pedig a legtöbb helyet Kiss Sándor tanárnak juttattam. Páratlan szorgalom és ambíció az, amivel a fiatal ember a zenei nevelésnek szolgál.

E hangversenyen, amely valóban jóval felemelkedett a növendék-hangversenyek szintjén, üdvözölhettem Nádaskay Béla conservatóriumi elnök urat is, aki jó vigasztaló szavakkal és bonbonnal bátorította a csüggedő előadókat.

Mielőtt kikerültem a teremből a magammal hozott nagy bokrétát a direktor urnak nyújtottam át, mert még idejében elolvastam a műsor utolsó szavait:

„A hangverseny iskolai jellegénél fogva nincs megengedve, hogy a növendékek nyilvánosan csokor vagy más emléktárgy nyujtassék át.“

pávai Sidó József.

## Az árlejtések megosztása.

Figyelemreméltó és dicséretes az a kezdeményezés, amelyet a német közigazgatási hatóságok indítottak meg a napokban a kisiparosok érdekében.

Rendeletet bocsátottak ki ugyanis az összes községekhez és hatósági intézményekhez, amelyben azt kívánják, hogy a jövőben minden pályázatot és árlejtést olyképpen hirdessenek ki és ejtsenek meg, hogy a munkálatokat lehetőleg sok részre osszák, hogy ily módon minél több kisiparost részesítsenek a munkálatokban.

A rendelet megállapítja, hogy az egyes pályázati részletek ne legyenek csekélyebb értékűek 300 márkánál, továbbá, hogy elsősorban és mindenkor községbeli iparosokat kell felhívni a munkát vállalására természetesen feltételezve, hogy megbízhatóságukhoz kétség nem fér és hogy a megajánlott árak nem haladják meg haladják meg a megálapított határokat.

Érdekes a rendeletnek az a része is, amely kimondja, hogy azokat a kisiparosokat, akiknek ajánlatai figyelembe nem vehetők, azonnal értesíteni kell az eredményről.

A hatóságok figyelmükbe ajánlják a községeknek, hogy pályázatot apróbb részekre való elosztása nyomtatékos kivásága a kományoknak, aparlamenteknek és az iparosbarátpártoknak is és a kis középipar támogatásának ezt a módját minden hatóságnak kötelessége a magm részéről is elmozdítani.

A községek tegyene le végre arról a kényelemszeretetről, hogy a munkálatokat és építkezéseket egyetlen vállalkozóra bízzák, ami különben rendszerint nemcsak medrágitja a munkálatokat, de a kivital szoliditásának tehére is megyen.

## SZINHÁZ.

„Carmen“ az Ujpesti Népszínházban.

Másodszor hozta ebben a rövidre szabott időnyben színre az Ujpesti Népszínház Cseh Ferenc jutalomjátékaként Bizet örök-szép zenéjű operáját nagyszámú hálás közönség előtt. Az est szenzációja a vendégszereplésre felkért illusztris művészpárnak, Szánthó Gáspárnak a Népopera kitűnő baritonistájának és Sz. Pávai Sidó Etelka operaénekesnőnek fellépte volt, akik mellett ugyancsak nehéz feladata volt a színház ambiciózus művészeinek, Csanády Irmának és Cseh Ferencnek. Szánthó Gáspár Escamilló szerepében ritka művészi élvezetben részesítette a meglepően fogékony ujbpesti közönséget. Hatalmas baritonja, melynek bizony szinte szüknek bizonyult kis színházunk, kiváló énektudása valóban intelligens, művészi interpretációja nem tévesztette hatást; Szánthó minden jelenését (sőt pusztá megjelenését is) döngő tapsvihar fogadta, a második felvonás nagy jelenetét meg is kellett ismételnie. Őszintén sajnáljuk, hogy ez a kitűnő magyar művész is, mint annyi más, külföldre készül szerződni.

Sz. Pávai Sidó Etelka Mikaélája, különösen a harmadik felvonásbeli nagy áriájával tomboló lelkesedésre ragadtatta a közönséget még ebben a nem egészen reá szabott szerepben is, melyben pedig nem eléggé nyílt alkalma képességeit a maguk — még a Kolozsvári Nemzeti Színháznál való szerepléséből jól ismert — teljességében ragyogtatnia. Szerény nézetünk szerint a művésznőt gyönyörűen csengő koloratur-szopránja szinte egyenesen a hangversenypódiumra predesztinálja. A többi közreműködő és a Csányi által vezényelt zenekar a szokott jók voltak.

H. A.

## HIREK.

A református egyház mult heti szombati nyári mulatsága várákozáson felüli erkölcsi és anyagi sikerrel folyt le. A fényes mulatságon, mely a Horváth-féle vendéglő kerthelyiségében találkozózt adott egymásnak Ujpest majdnem egész társadalma. A fényes erkölcsi és anyagi eredmény sikere elsősorban Mády Lajos lelkes és Földessy József dr. segédlelkész érdeme, kik buzgalommal fáradoztak a siker érdekében. A táncdal egybekötött mulatság fesztelenül tartott egész kiválógos virradatig.

Nyári multság. Az Ujpesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata f. évi július hó 16-án a Brunovszky József-féle nagyvendéglő kerthelyiségében (Park-u. 1 sz. a Palotai állomással szem-

Az összes fertőző betegségek, mint **KOLERA THYPHUS** stb. ellen a legjobb óvószert az orvosszaktekintélyek által ajánlott **BAKTERIUMMENTES és SZÉNSAVDUS** — **BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNVIZ.** Főraktár: **BUDAPEST, VI. EÖTVÖS-UTCA 44.**; Telefon 86—35.

Kérjünk minden vendéglőben, kávéházban, fűszerkereskedésben **„BUZIÁSI PHÖNIX“ ásványvizet.**

ben) az ujbpesti „Dalkör“ közreműködésével, táncal és szalon tűzijátékkal egybekötött nyári mulatságot rendez. Személyjegy 1 korona. Család-jegy 2 korona. A mulatság kedvezőtlen idő esetén a fedett helyiségekben tartatik meg. A zenét Gondi Dezső cigányzenekara szolgáltatja.

**Királyi kitüntetés.** A magyar kereskedővilág egyik kiváló tagját Mauthner Ödön magnagykereskedőt és törvényes utódait Öfelsége a magyar királyi földművelési miniszter ur előterjesztésére díjmentesen a magyar nemességgel Jánoshelyi előnévvel tüntette ki. Ezen kitüntetés általános rokonzással találkozhat, mert Mauthner Ödönnek a hazai magtermelés, magkereskedelem és kertészet terén elért sikereit jutalmazza. Megbízhatóságáról ismert cégének, amely az idén ünnepli 40 éves évfordulóját sikerült a külföldön is kivételes eredményeket elérni. Nagy segítsége van az öreg, de még mindig fiatal Mauthner-nek két fiában Mauthner Alfréd és Mauthner Pál-ban, akik szintén páratlan szorgalommal és nagy szaktudással viszik tovább előre a világhírű céget előnyére és diszére a magyar kereskedelemnek.

**A megyeri Sport Club** 1914. június 29-én Péter és Pál napján a Duni-féle vendéglőben (István-ut 21) kabaréval, díjtekézés-sel, világpostával, polgári házassággal és táncal egybekötött nyári mulatságot rendez.

**Ruhatáros és büffés kerestették.** Szalkay Lajos szintársulatához a szeptemberben kezdődő őszi szezonról kezdve ruhatarost keresnek, aki egyuttal a büffét is ellátná. Alkalmos pályázók tegyenek ajánlatot sürgősen Szalkay Lajos szinigazgatónak.

**Kerthelyiség-megnyitás.** Az Apolló mozgó legközelebb megnyitja teljesen ujonan berendezett nyári kerthelyiségét. Az ülőhelyek amerikai Arena rendszerűek, kényelmes páholyokkal több mint 1000 ember befogadására, lesz Büffé és szinfonikus zenekar is.

**Az Ujbpesti Dalkör nyári mulatsága.** Június 28-án Borosjenőre egész napra szóló turista kirándulást rendez a Dalkör, július 4-én pedig nyári táncmulatsága lesz a Horváth-féle vendéglőben, elsőrendű katonazene és kétszáz szép lány közreműködésével. Jókedvű vendégeket mindkét mulatságra meghív az előség.

**Magyar-cseh iparbank részvénytársaság** Ujbpesten Árpád-ut 40. szám alatt fiókot nyitott, mely működését már megkezdette.

Ezen fióknak működési köre kiterjedtetek elfogadása takarékpénztári könyvecskékre, folyó (csekk) számlára legelőnyösebb feltételek mellett. (Betétek visszafizetése bármily összegig minden felmondás nélkül történik); értékpapírok és idegen pénznemek vétele és eladása; szelvények és kisorsolt értékek beváltása; értékpapírok átvétele őrzésre és kezelésre, valamint safe-

deposit rekeszek bérbeadása, melyekben a bérlő értékpapírokat, okmányokat, ékszereket és egyéb értéktárgyakat saját, más által hozzá nem férhető zár alatt őrizhet meg; előlegek árukra és közraktári zálogjegyekre (warrants); tőzsdei megbízások teljesítése a budapesti, bécsi, prágai és külföldi tőzsdéken; kölcsönök nyújtása értékpapírokból álló fedezetre, vagy ingatlanokra; bel- és külföldi váltók (devisák), valamint utalványok leszámítolása, beszédések eszközölése koronaértékre vagy külföldi értékekre szóló utalványok leszámítolása, beszédések eszközölése; koronaértékre vagy külföldi értékekre szóló utalványok és hitellevelek kiállítás, bel-, és külföldi piacokra, valamint fürdő- és üdülőhelyekre és végre mint az Első Magyar Általános Biztosító Társaság kerületi főgynöksége, a biztosítási üzlet minden ágazata.

A fiók vezetősége mindenkor lelkiismeretes és megbízható felvilágosítással fog szolgálni tőkebefektetésekre, vagyonekezelésre, valamint bármely bankműveletre nézve.

A Magyar-Cseh iparbank részvénytársaság igazgatósága.

**A falragaszok rongálásait** mindmáig nagyon enyhén büntették az érvényben levő törvények. A most életbelépett 1914. XIV. t.-c. a falragaszokat is védelmébe veszi s a törvény 29. §-a kimondja, hogy kihágást követ el és 600 koronáig terjedhető pénz-büntetéssel büntetendő, aki falragasznak megengedett kifüggesztését megakadályozza vagy jogosan kifüggesztett falragaszt jogtalanul letép.

**Alakuló közgyűlés.** A „Magyar Vöröskereszt Egylet“ ujbpesti csoportja folyó évi június hó 29-én (hétfőn) délelőtt 11 órakor tartja alakuló közgyűlését a városháza dísztermében, melyre a tagokat ezuton is van szerencsénk meghívni. Dr. Sándor István igazgató-főorvos. Dr. Miklós Antal, polgármester.

**Sétaterünk kerítése.** A Ferenc József-téri sétakert sodronykerítés-mukálatainak szállítását a városi tanács Türk és Berkovics ujbpesti vaskereskedő cégnek adta ki. A kerítés kikészítése után most már rövidesen megnyitják az új sétateret.

**Az Ujbpesti Iparos Ifjak Köre** július hó 4-én szombaton este 9 órakor rendezí nyári táncmulatságát a Horváth-féle nagy kerthelyiségben. Személyjegy 1 korona. Család-jegy 2.40. A mulatság kedvezőtlen idő esetén is megtartatik.

**Felvétel tanítóképzőbe.** Akik az esztergomi érseki róm. kath. tanítóképző első évfolyamára felvételt kívánnak, az igazgatósághoz címzett kérvényeikkel folyó évi június hó 30-ig írásban jelentkezzenek. A szeptemberi beiratások alkalmával első éveseket csak abban az esetben vesszünk fel, ha a június hó 30-ig jelentkezők a létszámot be nem töltötték.

**A Népmozgóban** ma vasárnap nagy drámai nap lesz, bemutatásra kerül 3 nagy drámai darab több ezer méter hosszúságban.

**A Lujza leányegyesület** jótékony alapja javára f. évi július 11-én a Brunovszky-féle vendéglő kerthelyiségében kabaréval egybekötött nyári táncmulatságot rendez. A kabarén közreműködnek: Radics Jolán, László Erzsébet, Vényi Milka, Gárdonyi Irén, Koncz Irma, Koncz Anna, Gubián Margit, Miklós József, Veil Róbert, sarkadi Szeőke Sándor, Pillát Károly, Szemrád Béla. Kezdeté este fél 9 órakor. Személyjegy 1 korona 20 fillér. Tekintettel a jótékonycélra, felülfizetések köszönettel fogadtatnak és hirdapilag nyugtáztatnak.

## NYILT-TÉR.

E rovatban közlöttekért nem vállal felelősséget a szerk.

### Nyilatkozat.

Miután Vas Béla ujbpesti orvostanhallgató az engem részéről ért sértést folytán tőle követelt lovgias elégtételtmetagadta s így lehetetlenné vált, hogy eljárásért lovgias uton szerezzek satisfactiot, nevezett ellen a mai napon az ujbpesti kir. járásbírósnál mit büntető bíróságnál 1914. B. II. 879. sz. a. iktatott magánindítványommal a bünyenyítő eljárás folyamatba tételét kérttem.

Ujbpesten, 1914. június hó 21.

Nemesszeghy Imre s. k.

### Nyilatkozat.

A közötttem és Vas Béla ujbpesti orvostanhallgató közt felmerült ügyben a megbizottaim által hozzám intézett levélből a következők nyilvánossá tételét tartom részemről szükségesnek:

„Ügyednek a lovgiasság szabályai szerint való kétoldalú elintézését meghiusította Vas Bélának tudomásunkra jutott s megbizottainak bejelentett, azon elintézetlen ügye, melyben a tőle Nemesszeghy Imre ur által kért elégtételt expressis verbis („én nem adok elégtételt, én nem párbajozom“ stb.) megtagadta. Annak felemlítésével, hogy dacára ezirányu loyális készségünknek az ellenfél megbizottai nem kértek becsületbírósnágot megállapítandó megbizójuk elégtételadási képességét, b. tudomásodra hozzuk, hogy mint-hogy ily körülmények között további lovgias eljárásnak nevezettel szemben nem lehetett helye, az elégtételkérést visszavonva az ügyet részéről a lovgiasság szabályai szerint elintézettnek tekintjük.“

Ujbpesten, 1914. június 24.

Ugró Zuárd s. k.

## Értesítés.

Van szerencsém Ujbpest n. é. közönségének, valamint ismerőseimnek és barátainak b. tudomására hozni hogy **gróf Apponyi Albert-utca 5. szám alatt levő**

a mai kor igényeinek megfelelően meg-nagyobbítva és teljesen ujonan átalakítva kitűnő eredeti fajborok, friss sör, valamint igényeit minden tekintetben kielégíteni. Esküvők és gyűlések tartására a nagyterem rendelkezésre áll.

A n. é. közönség b. támogatását és látogatását kéri kiváló tisztelettel

**vendéglő helyiségemet**

**május 14-én megnyitottam.**

Fő törekvésem oda fog irányulni, hogy igen tisztelt vendégeim

**Czempa József vendéglős az „Arany bikához“**



# Csak 40 koronába kerül

e pompás kiállítás, hatalmas hangú „Wagner“ hangverseny beszélőgép, 10 drb. legújabb tetszésszerint választható duplalemezzel és 200 drb. tüvel együtt. Kizárólag egyedül csak

## W a g n e r

a „Hangszer Király“-nál

B u d a p e s t, József-körút 15. (Telefon József-71.)

kapható. Kitüntetve, a londoni, párisi, milánói és genovai kiállításokon, aranyéremmel, érdemkereszttel és díszoklevéllel. Vidéki rendelések csakis előleg beküldése ellenében eszközölköttek. Fényképes hangszer, gramofon és lemezárjoggyék ingyen. Saját javító szakműhelyek

**Fontos tudnivalók!** Személyes látogatások esetén figyeljünk a „Wagner“ névre és a 15. házszámra, hogy máshová be ne tévedjünk,

**E hirdetést vágja ki és őrizze meg.**



### Ajánlható cégek:

**Erker Gusztáv**

fogműterme, Benitezky-utca 1. sz.

**Kálnay István**

vendéglős, Árpád-ut 89. sz.

**Rieb Ferencz**

uri és női cipész, Tavasz-utca 40. sz.

**Léderer Ármin**

szíjgyártó, Árpád-ut 99. sz.

**Kubányi István**

szabómester, Erzsébet-utca 28. a. 5.  
Legolcsóbb munkásruhák kaphatók.

**Krausz Lipót**

szabómester, Árpád-ut 99. sz.  
Zálogházból és uraságoktól levetet ruhák kaphatók.

**Péter Ambrus**

szíjgyártó, Árpád-ut 87. sz.

**Haszler Károly**

uri és női cipész, Árpád-ut 78. sz.

**Szabó László**

uri és női cipész, Árpád-ut 26. sz.

### Hirdetéseket felvesznek:

„SZABADSÁG“

könyvnyomda  
Ujpest, Tavasz-utca 1. sz.

**Leopold Testv.**

hirdető vállalata  
Budapest, VII., Erzsébet-körút 41.

**Blockner**

hirdetési irodája  
Budapest, IV., Semmelweis-utca 4.

**Tenczer Gyula**

hirdetési irodája  
Budapest, IV., Szervita-tér 8.

**Hasenstein és Vogler**

hirdetési irodája  
Budapest, V., Dorottya-utca 11.

**Kohn Sámuel**

cipő-gyára.

Fióküzlet:

**István-ut 10. sz.**

**Hegedükben** saját találmányu hangfokozatu gerenda beillesztése



által a hegedü jobb és kellemesebb hangot ad.

Mindenféle hangszerek 25 -al olcsóbban beszerezhetők mint Budapesten.

**VARJU BÉLA** hangszerkészítő mester  
Ujpest, Árpád-ut 61. szám.

Dr. Braun von Fernwald tanár a bécsi egyetem szülészeti klinikájának igazgatója írja: „A természetes **Ferencz József**-keserüviz ismert gyors és biztos hashajtó hatásáról nagyon gyakran meggyőződtem és ezért a Ferencz József-viz használatát beteg asszonyoknak a legjobban ajánlhatom.“ Gyógyszertárakban és fűszerkereskedésekben bevásárolható. A szétküldési-Igazgatóság Budapesten.

Nagybani eladás Löwy Ármin és Fiai cégnél, Ujpest, Árpád-ut.

**10000 korona kölcsön adandó**

Ujpest—Palotai házakra, csakis I-ső tételre Bővebb felvilágosításul szolgál **Sebők Dávid** Ujpest, Petőfi-utca 2. sz. ajtó. 9. sz.



**Steinhübel Jenő**  
**nagyvendéglője**  
**István-út 9.**  
 (a városházzal szemben.)

Elsőrendű konyha.

Csak tiszta fajborok; idén a legjobb kőbányai sörök kimérése.

Meleg ételek minden időszakban kaphatók.

Előfizetések elfogadtatnak.

**Figyelmes**  
**kiszolgálás.**

**Polgári**  
**árak.**



**UJPESTEN**

műhelynek vagy gyár-  
 nak mesesen alkalmas  
 emeletes épület 4 mű-  
 helylyel és 5 lakással  
 páratlan olcsó árban  
**sürgösen eladó.**

Jövedelmez 10 százalékot.  
 Dővebbet felvilágosítást **SEBŐK DAVID**  
 Ujpest, Petőfi-utca 2 szám

**Vendéglősök figyelmébe!!**  
 ajánlom kitünő

**ó- és uj horaimat,**  
 úgy helyben, mint vidkre  
 pontos kiszolgálás mellett.

Tisztelettel  
**Borbényi László**  
 bortermelő  
 Ujpest, Váczi-ut 3.

*A tiszta levegő hosszú élet!*



Mindenütt, hol a tiszta és egészséges levegőre súlyt helyeznek, nélkülözhetetlen a

**LONGLIFE**

**szellőztető készülék**  
 mivel a levegőt megromító káros kizáró és miázmákat fertőtleníti és a szoba levegőjét éjjel napal önműködően tisztán tartja. A készülék ára 12 K., „AZ ORSZÁG” olvasói, ha lapunkra hivatkoznak, 10 K. kedvezményes áron rendelhetik meg. Megrendelések a következő címre intézendők:

**Schemmel Károly, Kapuvár**

**“ELITE”**

**KAVEHAZ és SZALLODA**

Tulajdonos:  
**Balog ÁRMIN**



minden vasárnap este



**katonazene**

Utána és minden este

**Balog Lajos**

egész reggelig muzsikál.



**Hideg buffet Olcsó szobák**

**KOZMETIKAI** FŐORVOS DR. JUTASS JÓZSEF, A  
 PARISIPOURL'DAMEFŐORVOSA



**GYÓYINTÉZET**

FENNÁLL  
 1892 ÓTA.

Az intézet munkaköre:

Sépségápolás és szépségfejlesztés (üde, fiatalos, ránntentes teint.)

Hizlalo- és soványító kurák (villamos uton: Nagelschmidt-módszer.)

Arco- és orplasztika: szép arcvonások és orrok képzése (paraffintömés, esontresectio)

Archámlasztás: elromlott teint gyors tisztítása.

Hajbántalmak (kopaszodás, őszülés, archajak, stb.)

Kozmetikai bőrgyógyászat (bőrzsírosság, bőrszárazság, bőrlikacsok, mitesszer, pattanás, makacsos bőr, fahőr, fagyás, vörös orr, vörös kéz, barna foltok, szeplő, májfoltok, stb.)

Kozmetikai sebészet (lencse, szemölcs, anyajegy, zsírosomó, sebhely, stb.) gyorsan, nyomtalanul, fájdalom nélkül.)

Kozmetikai divatok, pl.: tetoválás (szépséglenese) ajkpir, acrpír, szemgyűrű, stb.) hajbeültetés, zománcozás, szemfényesítés, stb.)

Kozmetikai kellemetlenségek: (fizzadás, viszketés, kihevülés, pirulás, szájbűz, stb.)

Postai sőtéküldés utánvét mellett. A kívánt készlet neve pontosan megjelölendő.

Az intézet szépítőszerei.

Szépítő gyógyszereink ártalmatlan anyagokból Dr. Juttassy receptje szerint háziilag készülnek. Az otthoni kezelésre szükséges szerek a szépséghibák szerint vannak csoportosítva, azan készletekbe rakva s bő használati utasítással ellátva.

Bőrápoló készlet szépségápolásra, száraz, ráncosodó, hervadó, durva bőr ápolására: ára 10 K

Börkoptató készlet szeplő, májfolt ellen és a bőr fehéritésére: 10 K.

Börgyógyító készlet zsíros, pórusos aratra, mitesszer és pattanás ellen: 10 K.

Börhámlasztó készlet olcsó, gyorsan, melyeken egyszerre többféle szépséghiba van, pl.: régi pórusok, gyógyult pattanások és bőrbajok nyomai barna foltok, bibibiresek, borvirág, továbbá sebhely és himlőhely ellen: 10 K.

Hajgyógyító készlet hajkorpa, hajmoly, hajhullás ellen: 10 K.

Szőrvesztő készlet alkalmatlan archajak és szőrnöves ellen: 10 K.

Hajfestő készlet eadő szerint a legtökéletesebb hajfestő szöke, világosbarna, gesztenyebarna és fekete színben: minden szín 10 K.

Kozmetikai gyógyintézet Budapest,  
 IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 4. I. EM

**Hol szórakozzunk?**

**REZSŐ MIHÁLY vendéglős**

Ujpest, István-u. 7. sz. Kitünő italok. Jó konyha. Előnyös, pontos kiszolgálás.

Aki buját felejteni akarja,  
 Menjen el a „Balaton“-kávéházba  
 Ujpest, Arpád-út és Rózsa-u. sarok  
 Kitünő cigányzene.

**SZULTÁNFORRÁS**

BŐR-ES DÚS LITHION TARTALMÚ  
 -GYÓGYÍTÓ ÉS ÜDÍTŐ ITAL.  
 KIVÁLÓ MŰGYHAJTÓ ÉS MŰGYHAJTÓ VOLDÓ  
 KUTKEZELŐSÉG: EPERJES.

kapható minden fűszer-  
 üzletben és vendéglőben.  
 Képvisező: SPITZER ÁRMIN, UJPEST

# Vigadó Kávéház

Ujpest, Árpád-ut és Diófa-utca sarok. **teljesen újonnan átalakítva megnyílt.**

**Naponta elsőrangú cigányzenekar hangversenyez.**

Előzékeny pontos kiszolgálás. — Elsőrendű italok. — Polgári árak.

Tisztelettel

Schwarcz B. Béla.

## Gyerünk csak Reiszhez

vásárolni

**50** koronáért

divatos nyári

öltöny selyem béléssel  
kézi varrással

smoking-öltöny

legújabb fazon **45 K** és felj.

**Reisz Mór**

férfi és fiuruhá áruháza

Budapest VII., Rákóczi-ut 36 sz.

(Klauzál-utca sarok.)

A régi helyen üzletem nincs!

Vidékre  
árjegyzék  
ingyen.

Vidékre  
árjegyzék  
ingyen.

Első magyar villamos erőre berendezett hangszergyár

**Stowasser János**

Cs. és kir. udv. szállító Budapest

a m. kir. operaházi tagok, a m. kir. zeneakadémia, a budapesti színházak, zeneiskolák, a hadsereg stb. szállítója, a jav. Rákóczi tárogató és a hangfokozó gerenda feltalálója.

**Főüzlet: II. Lánchíd-utca 5.** (A m. kir. keresk. ministerium mellett.) — **Gyár: II., Ontóház-utca 3.**

Magyarország legnagyobb vonós és fuvós hangszerek gyára.

Ajánlja saját gyárában készült általánosan elismert hangszereit, hangszeralkatrészeket, húrokat, harmoniumokban is legnagyobb raktár. — Árjegyzékét kívánatra ingyen és bérmentve.

# Szabadság-nyomda

Ujpesten, Tavasz-utca 1 sz. ■ Telefon 72—25.

Elvállal mindennemű nyomtatványok izléses elkészítését a nyomda technika legmagasab követelménye szerint. Kereskedelmi nyomtatványok, reklámok, meghívók, tabellaris kimutatások, röpi-vek és körlevelek, plakátok ügyvédi és irodai blanketták szabályszerű kiállításban a LEGOLCSÓBB ÁRAK MELLETT vállaltatnak el. Teljesen új és modern betű és körzet mintáink minden versenyt kizárnak. Reklámjaink ötletszerű és rendkívüli módozatai bármily újdonságok bevezetésére és ösmertetésére legalkalmasabbak.

**Saját könyvkötészet.**

A legnagyobb bizalommal kérjük b. megrendelését.

**Könyvkötészeti munkák izléses kivitelben.  
Iskolakönyvek olcsón és jól elkészítettnek.**

**PHÓBUSZ** villamos vállalatok részvénytársasága.  
Villamos berendezési cikkek raktára.

Ujpest, István-ut 9. (a városházzal szemben.)

**ELVÁLLAL:** vilamos világítási és erőátviteli berendezések elkészítését. —

Szállit: villamos motorokat, szellőztetőket és csillárokat.

**Elsőrendű kivitel! Előnyös árak!**

**Költségvetés díjtalan.**

Telefon 178-23.

Telefon 178-23.